



A7-0261/2010

1.10.2010

*****II**

ONTWERPAANBEVELING VOOR DE TWEEDE LEZING

betreffende het standpunt, door de Raad in eerste lezing vastgesteld met het oog op de aanneming van een verordening van het Europees Parlement en de Raad tot uitbreiding van Verordening (EG) nr. 883/2004 en Verordening (EG) nr. 987/2009 tot de onderdanen van derde landen die enkel door hun nationaliteit nog niet onder deze verordeningen vallen
(11160/4/2010 – C7-0208/2010 – 2007/0152(COD))

Commissie werkgelegenheid en sociale zaken

Rapporteur: Jean Lambert

Verklaring van de gebruikte tekens

- * Raadplegingsprocedure
- *** Goedkeuringsprocedure
- ***I Gewone wetgevingsprocedure (eerste lezing)
- ***II Gewone wetgevingsprocedure (tweede lezing)
- ***III Gewone wetgevingsprocedure (derde lezing)

(De aangeduide procedure is gebaseerd op de in de ontwerp tekst voorgestelde rechtsgrond.)

Amendementen op een ontwerp tekst

Door het Parlement aangebrachte wijzigingen op de ontwerp tekst worden in ***vet cursief*** aangegeven. De markering in *mager cursief* is een aanwijzing voor de technische diensten en betreft passages in de ontwerp tekst waarvoor een correctie wordt voorgesteld met het oog op de uiteindelijke tekst (bijvoorbeeld aperte fouten of weglatingen in een taalversie). Dergelijke correcties moeten worden goedgekeurd door de betrokken technische diensten.

In de kop tekst van een amendement op een bestaande tekst, waarvoor in de ontwerp tekst wijzigingen worden voorgesteld, wordt op respectievelijk de derde en vierde regel verwezen naar de bestaande tekst en naar de bepaling in kwestie. Tekstdelen die worden overgenomen uit een bepaling van een bestaande tekst die in de ontwerp tekst niet is gewijzigd, maar door het Parlement wordt geamendeerd, worden in ***vet*** gemarkeerd. Een eventuele schrapping van dergelijke tekstdelen wordt als volgt aangegeven: [...].

INHOUD

	Blz.
ONTWERPWETGEVINGSRESOLUTIE VAN HET EUROPEES PARLEMENT	5
TOELICHTING.....	7
PROCEDURE	8

ONTWERPWETGEVINGSRESOLUTIE VAN HET EUROPEES PARLEMENT

**over het standpunt, door de Raad in eerste lezing vastgesteld met het oog op de aanneming van een verordening van het Europees Parlement en de Raad tot uitbreiding van Verordening (EG) nr. 883/2004 en Verordening (EG) nr. 987/2009 tot de onderdanen van derde landen die enkel door hun nationaliteit nog niet onder deze verordeningen vallen (11160/4/2010 – C7-0208/2010 – 2007/0152(COD))
(Gewone wetgevingsprocedure: tweede lezing)**

Het Europees Parlement,

- gezien het standpunt van de Raad in eerste lezing (11160/4/2010 – C7-0208/2010),
 - gezien het voorstel van de Commissie aan de Raad (COM(2007)0439),
 - gelet op artikel 63, lid 4, en artikel 67 van het EG Verdrag, op grond waarvan het Parlement door de Raad is geraadpleegd (C6-0289/2007),
 - gezien zijn standpunt van 9 juli 2008¹,
 - gezien de mededeling van de Commissie aan het Europees Parlement en de Raad over de gevolgen van de inwerkingtreding van het Verdrag van Lissabon voor de lopende interinstitutionele besluitvormingsprocedures (COM(2009)0665),
 - gelet op artikel 294, lid 7, en artikel 79, lid 2, onder b), van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie,
 - onder verwijzing naar zijn resolutie van 5 mei 2010 over de gevolgen van de inwerkingtreding van het Verdrag van Lissabon voor de lopende interinstitutionele besluitvormingsprocedures – "omnibus"²,
 - gezien het advies van het Europees Economisch en Sociaal Comité van 16 januari 2008³,
 - gelet op artikel 72 van zijn Reglement,
 - gezien de aanbeveling voor de tweede lezing van de Commissie werkgelegenheid en sociale zaken (A7-0261/2010),
1. keurt het standpunt van de Raad goed;
 2. constateert dat de handeling is vastgesteld overeenkomstig het standpunt van de Raad;
 3. verzoekt zijn Voorzitter het besluit samen met de voorzitter van de Raad overeenkomstig artikel 297, lid 1, van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie te ondertekenen;
 4. verzoekt zijn secretaris-generaal het besluit te ondertekenen nadat is nagegaan of alle procedures naar behoren zijn uitgevoerd, en samen met de secretaris-generaal van de Raad

¹ PB C 294 E van 3.12.2009, blz. 259.

² Aangenomen teksten, P7_TA(2010)0126.

³ PB C 151 van 17.6.2008, blz. 50.

zorg te dragen voor publicatie ervan in het Publicatieblad van de Europese Unie;

5. verzoekt zijn Voorzitter het standpunt van het Parlement te doen toekomen aan de Raad en de Commissie, alsmede aan de nationale parlementen.

TOELICHTING

Het voorstel voor een verordening is erop gericht onderdanen uit derde landen die legaal in de EU verblijven en in een grensoverschrijdende situatie verkeren waarbij ten minste twee lidstaten betrokken zijn, onder dezelfde regels inzake de coördinatie van de rechten op sociale zekerheid te laten vallen als onderdanen van de EU, krachtens de herziene regels die thans in Verordening (EG) nr. 883/2004 en de uitvoeringsverordening daarvan (Verordening (EG) nr. 987/2009) zijn opgenomen.

Toen het Commissievoorstel voor het eerst werd ingediend, werd het Europees Parlement geraadpleegd en nam het twee amendementen aan waarmee een verwijzing naar het Handvest van de grondrechten werd vervangen en tevens werd gewezen op een hoog niveau van sociale bescherming als doelstelling van de Europese Unie, hetgeen in de bestaande Verordening (EG) nr. 859/2003 ook het geval was. Beide amendementen zijn in het standpunt van de Raad in eerste lezing van 26 juli 2010 opgenomen als overwegingen vier en zeven.

Sedert de inwerkingtreding van het Verdrag van Lissabon is op dit dossier de gewone wetgevingsprocedure van toepassing. In mei 2010 bevestigde het EP de uitslag van zijn stemming in het kader van de raadplegingsprocedure waardoor dit de eerste lezing volgens de nieuwe procedure werd.

Het standpunt van de Raad in de eerste lezing omvat geen enkele verwijzing naar bijlagen of speciale bepalingen voor de deelnemende lidstaten. Ook dit strookt met het standpunt in eerste lezing van het Europees Parlement.

De Raad stelt een klein aantal wijzigingen voor. De Raad heeft een aantal overwegingen over de deelneming van bepaalde lidstaten op basis van de rechtsgrondslag van het voorstel (artikel 79, lid 2, onder b) opgenomen (overwegingen 17, 18 en 19). Helaas neemt Denemarken niet aan de coördinatieregelingen voor onderdanen uit derde landen deel. Ierland heeft voor deelneming gekozen, maar het VK heeft tot spijt van uw rapporteur verkozen niet deel te nemen en zal de bestaande regels blijven toepassen. Uw rapporteur is van mening dat dit een stap terug is in vergelijking met zowel de verbintenis tot vereenvoudiging, die een belangrijk doel van Verordening (EG) nr. 883/2004 vormde, als met het beginsel van gelijke behandeling.

In overweging 8 van het oorspronkelijke voorstel (nu overweging 10 van het standpunt van de Raad in eerste lezing) wordt verduidelijkt dat de lidstaten bevoegd blijven om aan een individu het recht te verlenen legaal op hun grondgebied te verblijven. In overweging 13 wordt verduidelijkt dat een individu en ook zijn nabestaanden hun rechten op bepaalde sociale uitkeringen behouden, die zij tijdens hun legale verblijf hebben opgebouwd.

Een tijdige goedkeuring van de nieuwe verordening zou zorgen voor een snelle opneming ervan in de herziene toepassing van de Verordeningen (EG) nr. 883/2004 en (EG) nr. 987/2009 en zou de gelijke behandeling van legaal verblijvende onderdanen uit derde landen ten aanzien van de sociale zekerheid mogelijk maken. Uw rapporteur heeft besloten geen amendement op het standpunt van de Raad in eerste lezing in te dienen en beveelt de commissie aan dit standpunt goed te keuren.

PROCEDURE

Titel	Uitbreiding van Verordening (EG) nr. 883/2004 en Verordening (EG) nr. 987/2009 tot de onderdanen van derde landen die enkel door hun nationaliteit nog niet onder deze verordeningen vallen
Document- en procedurenummers	11160/4/2010 – C7-0208/2010 – 2007/0152(COD)
Datum eerste lezing EP – P-nummer	9.7.2008 T6-0350/2008
Voorstel van de Commissie	COM(2007)0439 - C6-0289/2007
Datum bekendmaking ontvangst standpunt van de Raad in eerste lezing	9.9.2010
Commissie ten principale Datum bekendmaking	EMPL 9.9.2010
Rapporteur(s) Datum benoeming	Jean Lambert 11.9.2007
Behandeling in de commissie	30.9.2010
Datum goedkeuring	30.9.2010
Uitslag eindstemming	+: 41 -: 0 0: 1
Bij de eindstemming aanwezige leden	Jean-Luc Bennahmias, Pervenche Berès, Milan Cabrnoch, David Casa, Alejandro Cercas, Ole Christensen, Derek Roland Clark, Sergio Gaetano Cofferati, Tadeusz Cymański, Frédéric Daerden, Proinsias De Rossa, Frank Engel, Sari Essayah, Ilda Figueiredo, Pascale Gruny, Marian Harkin, Roger Helmer, Nadja Hirsch, Vincenzo Iovine, Danuta Jazłowiecka, Ádám Kósa, Jean Lambert, Olle Ludvigsson, Elizabeth Lynne, Thomas Mann, Elisabeth Morin-Chartier, Csaba Óry, Siiri Oviir, Rovana Plumb, Konstantinos Poupakis, Sylvana Rapti, Licia Ronzulli, Elisabeth Schroedter, Joanna Katarzyna Skrzydlewska, Traian Ungureanu
Bij de eindstemming aanwezige vaste plaatsvervanger(s)	Georges Bach, Edite Estrela, Kinga Göncz, Richard Howitt, Gesine Meissner, Csaba Sógor, Emilie Turunen, Gabriele Zimmer